

Ա Յ Խ Ա Յ Յ Ա Գ Ա Վ Ա Կ Ա Ն

ՊՈՂԱՑՄԱՆ ԱԽՎՈՒՄՆԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆՔ

ԵՐԱՎՈՒՄ

ՀԵՂԻ ՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ ՈՒՂԵԿԱՐԱԿՐԻԲԻՆ Ի ԳՈՒՏԱՍ

Ժ. Կունանա եւ Դագիմոնիտիս:

§ 27. Ширъ мѣрдакъръ нынѣшнаго кръ таѣтъ
кърдѣлъ կъмъ въсъ ևъ իւդѣиիցъ գաշտը. Ամոյն 28րդ
կѣսօրէն ետքն ուշ ժամանակѣ ճամբայ ելելով՝
որ կը ժամ աւելի վեր կ'ինայ այս քաղաքին
աւերակներէն որուն անունը ժամանգած է: (Պահկ.
Հերթիի Հովոյին կոմանայէ տեսնուած):

§ 27. Մեր մերձաւոր նպատակն էր առել ետքը կոսնան և եւդույնից դաշտոր. Ամոյն 28ին կհարսն ուշ ժամանակն մատակ եւլովզ՝ կորցին մատակի մատակ գաշտը՝ մեկ ժաման ու քան և երթք վարդինեն մինչեւ Գևենտս (Denekse)⁴ գիւղը, որ Թափիթալ-Դասոս ստորոտ կ'իյնոյ տնառապատ իմբ թ մատուցին քով, որուն վայրէն ճամբար մեկ ժաման քան բարձր ժայռախարձին ու միջն վեր կ'եւլէ գէկ ի բաց և ծուածե բարձրագաւառ մը (որուն բարձրութիւնը փոփոխական է՝ 1570 ոորէն մինչեւ 1700 ոոր Նիմասակն բարձր), և որ ջառագան է Գայլ գետային և Հրիբի գետայի միջև. Կրամացքին ճայտել քառարի մը մէջ Հասանիք Օյրոյ (Oktap) գետին իմանցի կործ, որ դիւզո ճամբէն հինգ վայրիկան գուրս կ'իյնայ աշակողան բուրներուն օսքը. Ենթեցակը ճամբէն գիւղ քննեն, եւ վերապահանգը շտակ ճամբ, ինչ ժամբ կես ժամբ անցանց Ալմաշ (Almush) գիւղը՝ որ կեցան է գաշտին եզերու ճախ կոզմի:

Ըբաժանող ըլլուրներէն տառ վայրիկեան ալ
յառաջնամասէն ետքը՝ կը սկսինք Հիմքիկ Նովինս
իշխալ գ ետաձերի մ' երայսութեամբ, որուն գեար
վար կը հօսի Օմալի (Omalia) անցնելուն ետքը,
ուր քանի մը տարի յառաջ Hogarth և Munro
դասուն մզնացքարեր (թ. 464—5): Կես ժամեն Հե-
րեկէն Խայաչին-Դարալ վայսոյն ասքրանց՝ համբան
իս հասնի ամակուուր, եւ ճամփանուր խառն-
իս կէտեն քիչ մ' անդին թողուցիկ Օմալի
գեար, եւ խոնցին բաներով բարձրագաւանյն եր-
կայսութեամբ իրը 50 վայրիկեան՝ անկէ խոտորե-
ցանք Քիչեր (Bizeri) գիւղն, ուր հասնանք գիշերը
վայս հասնելէն ետքը, կտրապ անցած ըլլաւա-
լի մզն տարածութիւն քի: Գեղենի մէջ կան բաւա-
կան բազմաթիւ հին քարեր, ի միջի պյուր ձիթա-
մակը ճնշաբարեր, բայց արձանագրութիւն
չգտանիք: Ճայոց Անձինք եկեղեցոյն մէջ կայ
գամբան մ' որ պատուած է մուսլիմ ծնուռով
մը կոմանակ թրուած է, ուր կը սուսի թէ ույս

¹ Այս ուղեղիծը ստորագրած է պր. Munro, ի
R. G. S. Suppl. Papers, 1893, n. 92 ff.

R. G. S., Suppl.: Fappers, 1893, p. 92 n.
 * Τρίτη περί οὐκ εμπνωμένων έργων αἰσθαντος τούτου
 Revue des études grecques, 1902, p. 333, Nr. 53
 — *duo*, p. 466.

Յ Ն Ա Յ Ն Ճ Ա Խ Ա Բ Ի Ն Պ Ե Ր Ի Հ մ է կ Խ Ո Ր Ը Կ Ր Ա Ա յ տ ե ս ն ա ւ ի լ ա հ ի զ ի ն ա բ ր ե ց մ ա ն ո ւ ս ի ն մ է ջ :

Ա. Յովհ. Ասկերերանի գերեզմանը, որ վանքին իր թէ հիմնադիրն եղած կը համբաւուի:

Յանդր օրը մեր բեւերն ուզգակի եւդոկիա
խառըերել՝ պղիկեցինք Ձմելիք-ուեյ, Քիջերելն
քառասուն դպրիկան հետու, ուր քառակիցիք
Անտիռնոս Պիտի չութիրուած ճանի մը մեկ հաստի
կոսորդ (Թ. 326). Եւ յետոյ կարելով այս ար-
տեւանն որ լեռներն արեւմուտքեն կը հասկ Հովտին
մէջ երգած մէկ ըլոյն հետ ուր որուն խորոխին վրայ
կիրայ Աւել (Գուշլ) ևոյ, ձիավարեցինք գէկ ի
Սաւեր, որ ժամ մը հետու Կրգըրայինք մէկ
դիրն է Սասերայէն գարձանը գեւս ի աջ եւ
ըլքակողման դիւցերուն մէջ զոր թագ հութիւն-
ներ փառական են ենքը ինունք գէւ-էնէւ-ևոյ դիւցը,
որ կես ժամ աւելի՛ վեր կիրայ այս քաղաքին
աւերակներէն որուն անուուն ժառանգած է: (Պոկ.
Հիջերի Հովտին կոմանայք տեսնուած):

§ 28. Կոմիսար: — Կոմանջի տեղը կը նշանակուի Աշխատառ քարակոլ մ'որ Հերթիկ վրա գործ կարպառած է կամբջի քով, որով հետով վրային կ'անցնի ինձողին, Նշանակարայէ իբր 26 Հռոմեական մրժն հեռու: Կարծես թէ քառարտեղին արձանագրելու եւ նույիքական քառարբին յիշատակը մուացութենի քրիելու համար կամբջի շնչողների աշամառագոյն կամբջակամարդին մէջ ազգացած են երես արձանագրութիւններ, որոնց մին քաղաքին անուն կը կրէ, մուօր՝ մզի միջներ կու տայ քաղաքին զրծածած թռաւկանութիւնը ճշգրտորեն հստատուու: Համար (Թ. 1): Խուա հողագործութիւնը ծած կուած է ինուուլ ու մաշտուութիւնը, եւ վասն այժմ ուրիշ բառ չի տեսնի՞ բայց եթէ քանի մ'անուանագոյն աւ երակներ. մանրամասն խուզարիւթեամբ ալ չգտա՞ք խեցեղէնի նոյն իսկ բեկլու մը (Պատ.), մէջդ կից կոյ գերեզմանոց մը, ուր բազմաթիւ աշխարքաքրեր կան ամենին ալ կըրակուած կամ կըրսի հստատուած: Մէջնեցը կը բարձրանայ շրիմ մը (Մարե, «թիւրպէկ») նշանակելու համար տեղոյն նույիքականութիւնը: Եւ տակաւին բնականակրութեած հետ կապուած են կոմանջան զորցներ: Աւերակներին տառ վայրիկնան գէպ ի արեւածան հիւսիսարեւ մուր մարդարեայ ժայռ ի խրանադդ մէծ զանգուած մը կզցացեալ կցած է գաշտին մէջ: «Ո. խստանեղի» (Ziyaret, վետենի՛ ուխտանացուութիւն) կը հօրուի, որդինեած աւանուութիւնը կ'ըստ թէ Ս. Յովհ. Խոկերեան հոս աւանձնացած ըլլայ Ա. Պալեւն ի եր պատրուելու հետք ժայռին մէջ այլիւեալ քամբաններ փորուած են: Վասն ամենէն նշանաւորին երես գէպ ի գետ է եւ անտաշ կոփառած քուուլ ճական մ'ունի, մէշտին ալ մուռը մը: Քուածնեանին առկ երեք կամբէր կան նախարարութիւնը յեցած երես սրբութիւնուուն կը անդակուած է պարզ արձանագրութիւններեւ քանդակուած է պարզ արձանագրութիւն:

*t'wawf jfzlw& t' Tavernier (mag. 1679, B. 6f
13.) te hptk bnp&L' LwdfLw& (w&f' t' 350.) H. J. Van
Lennep, Travels in little known parts of Asia Minor
I., p. 323 (*mag. w&f. 6d.*) G. Hirschfeld, *A Sitzb.* d.
Berl. Akad. 1882, p. 600.*

մ' երկու տողպ, որ շատ անգամներ ընդօրինակուած է՝ բայց աչ երրեք լիսակատար ճշգրտութեամբ (թ. 316): Արևանագործ թե անհնարին էլլը (ամիսին) ասափոր մը զետեղելու համար, որ պէ իշխուեց առաջքարողը, եւ տուակին կ' երեւաւ կափարից բանուելու անհները: Աշակերտան անեկան շուշը կայութիւն սենեակ մ' ալ՝ կանակի պատին մէջ կոփուած բոլորատապանով (arecosolum) եւ յատակը՝ գեղի խօս փորած վիճակու երկու տապանիներ, իւրաքանչիւր կողով հատ մը: Առ-ը կ' վիժաբոր տապան մ' ալ դէս ի խոր փորած է ժայռին գագաթի:

§ 29. Կամանայէն մինեւ Եռութէ (Թօնիով) 11/ ժամու Տամբայ է ձրով՝ գետին մոխ ափին երկայնառթե ամբ մինչեւ կողմանկի հովտին բերանը, որ Հովտին մեջ նասած է քաղաքը իւր գետանկար դրիբ կցած գետին առաջ, որ Բիշապեան ժամանակաց դուռին (Dæsimon) բերդն է: Ենկեա-սարիակն եղած Հեռաւորոթիւնը ճիշտ 30 անգղ. մղոն է: Ներքնաշաբարին ամէնէն ընդարձակ եւ լու խնամուած քաղաքներէն մին է Եւդոկիա: Եւ իւր բարգաւաճուուը շատ մոտամբ պատրական է իւր նպաստաւոր դրիբ՝ Մերաստիչէն դէկ ի ծով վզեր տանոնց առեւտրական մեծ պողոսային վայ ըլլապով, մէջ այս կետին վրայ ուսովի իւր բանդուու նիկար տանող ուղին: Քաղաքին տեղույն յարմար դիբը պայծառ կերպով նշանակուած է բնոււթենէն ալ, եւ կրօնական պատմութեան մեջ պարզ միանալ պատճառ եղած ըլլապով իւր որ դաշտին մէջ քաղաքը հնի ժամանակին բեր համբաւներու այս կցման տեղ չէր կառուցուած: Առեւտրական ճամանակն Հռոմէական ուղին մին էր իւր բավանդակ ընթացքին մէջ, թէ կետ և Խորուսէ (Անդրիա) մինչեւ եւ գումար եղած համածին համար փառա մը չէ առնուուած: Այժմ եւդոկիան զանուուզ երեք մզունացարեր (թ. 460–462) կրնակ կամ ոյս հատածին վերաբերիլ կամ Կամանա-Սմահիս ուղինքին: Ակրինին ուղազն մասին գտնուած միակ հետաքրիս են՝ Ժիրիկ գետին վրայ ձգուած կամ միջին մաւերանիները, զորոնք Ամալիուսին տասած է եւ դիմիսի իւր 7 մղոն հնուան², եւ երկու անընթեան մեռնի մոնաւարեր՝ զորոնք թուրհայ գտնան:

§ 80. Արդի Կազ-Օվան հետ Պաշտոնական
(Dazimonitis) գաւառություն հետ Նոյնացքնելը՝ Ստրա-
ռոնի պայծառ Խելաբարություննել (էջ 547) հա-
նուած հետ Եղանակապութիւնն մըն է՝ Հռոմեական

1. ገብረመስቀል መዕበኛ በዚህ የጊዜኑን፣ የጊዜም ሆኖም ነገር እና
329 እኔ, 220፡ የጥቃትዎች ፈሮ ክፍያዎችንም ደመኝነዋል፡ ወቅት ነገር እና
352 እኔ, 6፡ Wilson መሸጥ ነገር እና 41፡

9 "Թափաթեթ իր 7 մզն հեռու, կը սե, ...յանկախար Հածիքպէտոց թբիք վայ գուտան կամքից մ'առեւ ունենաւուն: Կամարականիքերն մոյսից մին Հանձնական նարապատճեն թշնի գործ մ'ըստը կը տարուից մարդուն մեծ քարերով կառուցանան ըլլալը. աւել ոչ ժամանակէ մին կարմիրն անցուած մասուն ու զիսոյն ով ափը մի առաջ քարի մէ պատեր (անդ' Ա, էջ 15): Մենք այս կամարերը շատեր, հաւատօքն այսդ գուտարքն առ և ունեն զանելը, պրոֆեսուն: Դաշնին ինդրունամար շատ համանակն է: Խոյս իրան ըլլա նաև այս կամարը՝ որ լոր պիսի յերեւ, § 31 մերք:

ժամանակի դաշտու (կամ անոր մէկ մասը) կայսերական կազմաձեգ էր, ինչպէս կը ցուցինք Մարգրիթի կոս կայսեր ու համարաքար ցոյ Munro եւ Hogarths գտած են դաշտին արեւմտեան ծայրը (Թ. 31-ա). Ասխաբանի առ եղան ըլլալով կամանց մէջնական մեծ կայսերացին՝ “առէիրական երկիրն” (շարա լորձ)՝, կամ գրաւաւած էր Պատական թագաւորներէն իր արքունի կալուածք, եւ անկէ անցան նաև տեղական իշխաններուն դորոն Հռոմեակեց գրած էին, եւ ետոյ Հռոմեական կանոնագույն եղանակ էր, ու կամ արքունի հոգ եղած էր, երբ Դիւտիւոնի՛ կոմմանայի վերջնին քուրմ-իշխանին մասնաւէն ետքը (34-35 Յ. Ք.)՝ Հռոմեական պետութեան հետ միացած առ իշխաններուն կայսերներէն անցած էր Տաթևաց Սուլըաններուն, որոնց ձեռքը կը մաս տականին ֆէջ գրաւուն, ինչպէս կ'իմասնակ Տաթերնիք ուղեւորնեն, որ իրու թէ Եւրոպիկա յիշեն վերաբերող աշխարհին հետ կատաւած էր Սուլըանն-մայրեռուն, (Dowager-Sultana): Կայսեածահորդին կնորդող հաւանօքէն միշտ Դապիկն (թագուհին) էր:

Այս յուսով որ այս բերբի դաշտին մէջ նոր փաստեր կարենանք գտնել՝ Յուլիս 3(1)ին հետոքն վերջը մէկնեցանք Թօնիաթէ։ Քանի որ ես նոյն տառ ընդերական ն්‍රմեմ մը բռնակու էի, որ ամ- ռող աշխատ կանոնադարձութօն կամ եկած, չիսակ իշե՞ւ Սոյէդ գտցի՛ որ գաղտնան հիւսիսային կեղեցք դիմայ, 9-18 մոյն հնաւորութեամբ միշտ հա- նկերներս այցելեցին բլակողման միջանկեալ դիմ- երը, առանց բան մը գտնելու՝ բայց եթէ քանի մը բորբ մարմբէ պիտեր եւ վիճակարեան մէջ ։ Յա- զարդ որպ զատակուեցանք երկու խմբին Ընկերներս պրոկոպման գիւղեր կարդաւ այցելու ձևնար- կեցին (Բիթէ, Գուրչւ-, Խոտ, Նէջի, Զամը, Հորուս, Էլլուզն, Օքնեալոյ, Ասորցի) եւ հասան- նեիր հետ մատուց գտածուն մէջ եղած կորաց- իւթէր գիւղու Հին քարեր գտան առաջին չորս գիւ- ղերն մէջ մանաւանդ գործուած, որ հին ընդար- կակ շինուածք մը կազպատաւած է հին գերեզմանու- ին համար քարեր գտնելու նպատակաւ։ բայց ար- ևանակարգի իւնեներ չերեցան։ Ես ալ գտաշին գիւղերը քննեցի՛ առանց լաւագոյն արդիւնք մը առանապու։ Ամէր գիւղը (Նէջիբ Հարավակածը) քանի մը մատուցներ կան, — առանց բնեկ, խա- խիսներ, չըրեկուսի վիճակարեր եւ քարտա- զան մը (sarcophagus)։ Կալցիֆ (Ախիբէ 20 վայր- եան միջշաբակը) հին նիստ մէկած կ'երեւայ. իւրիզուն մէջ բացմանը են հին քարեր, — շինուա- ծառ տունեան իւ ուսի բարձրաց լուս համ հնա-

255m. 110000000, 49 557, 559:

1. «Այս բանքը իւր թշուակիցը կարուղ է մայր-
լանին Հիմեռն՝ (apanage des Sultanes mères). ան-
ուս 16 voyages de J. B. Tavernier, Paris 1681,
10. Ինքնաշխագույն կողուածոց վահանցնեան մասի մա-
tamsay, Cities and Bishopries of Phrygia, I. p. 10 ff,

3 Յետոյ մզի խաւրուեցաւ Գուրջուէ քրիստոնէ-
ուան տապահնաբարի մը պատճենն (Թ. 310):

քարատառաներ, ծնուի մաս մը, անոնց ունվ՝ զոր կամանայի մաս տեսանք, և քանի մը բարձրի փորբուած քարեր՝ որոնք թերեւա ձիթահնանաց վերաբերին. Ինչ ինձուղւոյն երկու կողմէ բանող գերեզմանոցի մեջ կան շատ մը կողմոցաքարեր, որոնցմէ ունանք կարելի է թէ մղոնաքարեր եղած ըլլան. պրոլետու երկու համեմատարիներ նման են խուսայի մղոնաքարերուն: Գուրումշէնէրին (Կալէջինէ հինգ վայրկեան արեւանապատճեն վայրոյ), դէս ի յառաջ շարունակեցիր մեր ճամփան, և կէս ժամփէն եկանք կուրուի (քանի մը մացորդներ), բրոբներուն խոնարհագոյն դարերուն վայր, որոնց կը մօտենայ առանձնաբար գետը՝ երբ դէս ի հիւսիս կը ծռի. Եւ շեղեւով ճամփէն որպէս զի պացեանք տաճական առերակ դիւն եւ իշեանք, որ այժմ եւ-իւ-խոն (Յնկիկ) կը կոչուի, դաշտին մեջ վարը (Յշտակեան), ճամփարեցիք նեղ հոփուն երկայսութեամբ՝ մինչեւ թարրուն (Հշ վայրկեան), եւ գուկոյց 26 մղոն հեռու:

1 Համբառն Էջ 360 Վառէ Կառ-երայ, երբ 7 մղոն
Հարաւային հարաւարեւելու (Թուրչալէ):

(Հայուն-իւլի)

Հ. Յ. Տ.

† J. Marquart և F. N. Finck.

Խորին ցաւ ով լսեցինք թօթարել լուրի, թէ երկու պատկան ելի հայագէտներ. J. Marquart և F. N. Finck կնքած են իրենց մնականցուն: Երկու հայակապ բանասէր եւ լվացուսկէն հայագէտներուն մահուան առթիւ յայտնելով խմբագրութիւնն իւրի խորին ցաւակցութիւնը հանգուցեալներու ընտանեաց եւ համակիներուն՝ կը խոստանայ “Հանգիսի, մօտաւոր թւեւրո: մեջ առանձինն տալ կինազրութիւնն եւ հայագիտութիւնն համար ունեցած պղղինքք:

ԽՄԲ. “ՀԱՅԴԻՒՍԻ”

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

INHALT

ԳՐԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆ - Վաճառդաշի Թ.՝ Հայ կեանը. 161:

LITERARISCH - Vanandači Th.: Das armenische Leben. 161.

ՄԱՍՑԵՆԴՐԱԿԱՆԻ - Վարք Արերկիսուի եպիսկոպոսի ըրու. Հ. Ն. Ակիմեան. 166:

HAGIOGRAPHISCHE - Leben des hl. Aberkios, Bischof von Hierapolis (veröffentlicht von P. N. Aki- nian). 166.

ԱԺԱԿԻՆ Հ.՝ Հայոց գրեր. 171:

Adjarian H.: Die armenischen Schriften. 171.

ԼԵԶՈՒԱՆԱԿԱՆ - Մէջէվիշեան Հ.՝ Հայ լիզուի ուղագրութիւնը. 177:

LINGUISTISCHE - Menüvigian P. G.: Die Orthographie der armenischen Sprache. 177.

ՏԵՂԱՊՐԱԿԱՆ - Թուրքումեան Վ.՝ Ժմանօթագրութիւնը Մատակոյոց պատմութեան Երեսին Զէլէպի. 179:

TOPOGRAPHISCHE - Thorgomian V.: Noten zur Geschichte von Konstantinopel Eremia Çelebis. 179.

ԱՇԻԱՌԱԿՈՒՄԱՆ - Պոլտական Ռուսաստանի թիրութիւնը. (Թարգմ. Հ. Յ. Տաշիան). 190:

GEOGRAPHISCHE - Studia Pontica I. (übersetzt von P. J. Dashian). 190.

† J. Marquart և F. N. Finck. 192:

† J. Marquart und F. N. Finck. 192.

ՀՐԱՅՐԱԿԻՉ ԵՒ ՊԱՏՄԱՆԱՎԱՏՈՒ ԽՄԲԱԴՐ Հ. Ա. ՓՈՎԱՆ Վ. ՊԱՐՈՒՅ

ՎԻԵՆՆԱ, ՄԻՒԹԱՐԵԱՆ ՑԱՍՐԱԿ